



AFFIDAMENTO DIRETTO EX ART. 36, comma 2 lett a) Servizio di interpretariato simultaneo italiano-francese e traduzione rif. Fadda - CIG: Z70318CDCE CUP: F26C18000020006 CUP: F24I18000220006
Importo a base di gara è di € 11.800,00 oltre l'IVA. Rif. richiesta preventivo D.D. n. 563 del 03.05.2021

IL DIRETTORE

- VISTO** il D.lgs. 50/2016 Codice dei contratti pubblici di lavori, servizi e forniture e s.m.i. e in particolare l'art. 36 comma 2 lettera a) e l'art. 216, comma 9;
- VISTO** lo Statuto dell'Ateneo, emanato con D.R. 339 del 27 marzo 2012, pubblicato nella G.U. n. 89 del 16 aprile 2012 e ss.mm.ii;
- VISTO** il Regolamento di Ateneo per l'Amministrazione, la Finanza e la Contabilità in particolare l'art. 62 intitolato "Contratti pubblici relativi a lavori, servizi e forniture";
- VISTA** la determina a contrarre n.563 del 03/05/2021, del Direttore del DICAAR prof. Ing. Giorgio Massacci;
- VISTA** la procedura di gara mediante RdO n° 2792402 del 03/05/2021 indetta sul MEPA secondo quanto disposto nella determina citata;
- PRESO ATTO** che alla suddetta procedura di gara sono stati invitati n°818 operatori economici presenti nel bando di gara e che alla scadenza, prevista alle ore 15:00 del 04/05/2021, sono pervenuti trentadue preventivi: Authentic Enterprise Solutions S.R.L., Integra Sistemi di Mario Usai, Studio Moretto Group Srl, Arancho Doc Srl, Intras Congressi, Way2global Srl Sb, Vertogroup Srl, Global Congress Srl, Associazione Milano Interpreti Scrl, Pirene, Maura Capelli - Traduzioni e Interpretariato, Intralp Associazione Professionale, Interpreti di Conferenza di Nogara Nordio e Soci, Ear.It Srl Video Travel di Luca Marrara, Roma Congressi, Aspen Congressi, Battiston Professional, Congress Srl, Effe Erre Congressi, Parole Sas di Alessandra Angelini, Traduzioni Str Srl Unipersonale, Teachart Srls, Translation Agency Sas di Gualazzi Carlo & C, Alltrad S.A.S. di Daniela Panero & C., Ep Eventi Srls, Comunicando di Parricchi Federica - Traduzioni e Interpretariato, H2o, Action Line Servizi Linguistici, Majulero Societa Cooperativa, Otherwords di Serena Valentino, Networld S.R.L., Kosmo;
- VISTO** Il preventivo dell'operatore Global Congress Srl che ha presentato il preventivo più basso, viene escluso in quanto ha presentato offerta per il solo servizio di interpretariato e non



- VISTO** per quello di traduzione come richiesto nel disciplinare;
il preventivo del secondo operatore economico Authentic Enterprise Solutions S.R.L. partita iva e codice fiscale 09342931004 con sede legale a Roma in Via di Vigna Stelluti 15, che ha proposto per il servizio il preventivo pari a € 6.983,50 oltre IVA;
- CONSIDERATO** Che l'operatore economico Authentic Enterprise Solutions srl, si è impegnato ad accettare un ulteriore miglioramento del prezzo di aggiudicazione pari all'1 %;
- CONSIDERATO** Che l'operatore economico Authentic Enterprise Solutions srl, ha autocertificato il possesso dei requisiti generali di cui all'art. 80 e ha inviato il patto d'integrità debitamente firmato;
- CONSIDERATO** che l'importo del servizio è, pertanto, di € 8.434,68 IVA inclusa e che tale importo trova copertura sulla base del budget disponibile nei fondi RICFPQ_CTC_2018_FADDA Progetto Interreg Italia-Francia "Marittimo" 2014-2020 LIST Port e RICFPQ_CTC_2019_FADDA Progetto Interreg IT-FR Maritime 2014-2020 "PROMO-GNL" del bilancio di Ateneo nell'esercizio finanziario 2021;
- CONSIDERATO** che la dott.ssa Maria Regina Mascia è stata individuata quale Responsabile unico del procedimento nella DD n. 563 del 03/05/2021 del Direttore del DICAAR Prof. Ing. Giorgio Massacci;

DISPONE

ART. 1

Di affidare il servizio all'operatore Authentic Enterprise Solutions srl partita iva e codice fiscale 09342931004 con sede legale a Roma in Via di Vigna Stelluti 15, per un importo contrattuale di € 6.913,67 oltre iva;

ART. 2

che l'importo di € 8.434,68 IVA inclusa trova copertura sulla base del budget disponibile nei fondi RICFPQ_CTC_2018_FADDA Progetto Interreg Italia-Francia "Marittimo" 2014-2020 LIST Port per € 7.546,49 e RICFPQ_CTC_2019_FADDA Progetto Interreg IT-FR Maritime 2014-2020 "PROMO-GNL" per € 888,19 del bilancio di Ateneo nell'esercizio finanziario 2021;

ART. 3

Di individuare nella persona del docente Paolo Fadda Tel. 070/675.5250 e-mail: fadda@unica.it il Responsabile dell'esecuzione del contratto.

Il Direttore
Prof. Ing. Giorgio Massacci
(firmato digitalmente)

